**Александр фон Гумбольдт в русской литературе.**

В 1829 г. русское общество было взволновано приездом в Россию немецкого учёного Александра Гумбольдта. В Петербурге его принимали в Зимнем дворце, в Академии наук, в домах министров, чиновников, учёных и литераторов. В честь Гумбольдта устраивали приёмы и обеды в разных городах страны, о его путешествии писали газеты и журналы. Чем же было вызвано такое внимание к Гумбольдту — далеко не первому иностранцу, путешествовавшему по России?

Гумбольдт прожил долгую жизнь (1769-1859) и был современником не только двух различных веков, но и различных эпох в научной жизни человеческого общества. Он был автором большого количества широко известных в свое время сочинений в области естествознания и географии. Основное значение трудов Гумбольдта заключалось не столько в сообщении новых фактов или изложении новых законов, сколько в умении видеть природу как единое целое, находить связи между казалось бы независимыми явлениями и делать обобщения, оказавшие существенное влияние на умственную жизнь современников.

Уже в юности Гумбольдт заинтересовался естественными науками и стал мечтать о путешествиях в далёкие страны. В 1799 г. мечта наконец осуществилась — вместе с ботаником Э. Бопланом он смог отправиться в Новый Свет. Во время продолжавшегося до 1804 г. путешествия по совершенно не­известным европейцам странам Южной и Центральной Америки было произведено огромное количество наблюдений и собраны богатые коллекции. Сообщения, которые Гумбольдт посылал в Европу о результатах своих исследований и приключениях во время американского путешествия, вызывали удивление и восхищение современников, знакомившихся с неведомым до тех пор миром. Благодаря этому Гумбольдт стал знаменитым еще до возвращения на родину.

Конечно, внимание европейцев привлекали сведения о непроходимых джунглях, таивших неожиданные опасности, о рубашках из древесной коры, о крокодилах (по словам Гумбольдта, в американских реках их было также много, как рыбы) и прочих удивительных явлениях. Но гораздо важнее были естественноисторические наблюдения путешественников, сведения о народах неизученных стран, их обычаях и хозяйственной деятельности. Более двух с половиной десятилетий и усилия многих европейских учёных потребова­лись для обработки наблюдений и коллекций, привезённых из Америки. Результаты исследований излагались в многочисленных статьях, небольших книгах и многотомных тру­дах. Гумбольдта стали сравнивать с Колумбом, открывшим Америку для науки.

Гумбольдт не только «открыл Америку». Его труды содействовали развитию географии растений и климатологии, а также распространению новых методов исследований в естествознании и физической географии. Благодаря Гумбольдту утвердились представления о важности тщательного измерения высот, описания форм рельефа, систематических метеорологических наблюдений. Гумбольдт ввел в науку идею изотерм, первым стал различать морской и континентальный климат, абсолютные и относительные высо­ты. Труды Гумбольдта способствовали широкому распространению сравнительного метода и идеи взаимодействия явлений на земной поверхности.

Еще до путешествия в Америку Гумбольдт хотел побывать в Азии. В 1793 г. он писал В. Ю. Соймонову (одному из своих русских соучеников по Фрейбергской горной академии): «Я вижу, что Вы собираетесь покинуть Германию и отправиться в Сибирь. Как я завидую Вашей судьбе!». А так как Соймонов спрашивал, можно ли будет когда-нибудь увидеть Гумбольдта в этой части Азии, ответил, что это одно из его самых горячих желаний. Гумбольдт даже просил Соймонова не забыть о нём, если появится возможность «послать кого-нибудь в экспедицию или даже на постоянную должность в Сибирь, в Тавриду, на Кавказ или еще куда-нибудь для работы по геогнозии или ботанике» (№ 346. С. 28).

В 1803 г. в письме из Америки, адресованном Француз­скому институту, Гумбольдт отметил: «...мы не перестаём обращать наши взоры к Азии и к соседним с нею островам... мы, может быть, будем в состоянии предпринять когда-нибудь другую экспедицию, план которой нас занимает как соблазнительный сон» (№ 307. С. XXXI).

Эта идея не оставляла Гумбольдта и после его возвраще­ния из Америки. В начале 1812 г. в письме к своему знакомому в Петербурге Гумбольдт сообщил о своем плане путешествия по Центральной Азии. Изложил он и обширный план путешествия по Сибири, вероятно, желая выяснить, нельзя ли заинтересовать таким планом русское правительство. К сожалению, неизвестно содержание того письма, которое послужило поводом для послания Гумбольдта. Но на осно­ве письма самого Гумбольдта (части которого неоднократно публиковались в его биографиях на французском и русском языках) авторы сообщали, что Гумбольдт был приглашен Н. П. Румянцевым для участия в русской миссии, которая должна была отправиться в Тибет в 1812 г. Однако таких сведений нет в письме Гумбольдта, копия которого сохранилась в РГИА (Петербург).

Путешествие в Россию состоялось лишь в 1829 году благодаря приглашению министра финансов Е. Ф. Канкрина. Гумбольдт должен был познакомиться с горной промышленностью Урала, чтобы дать некоторые советы, полезные для горного дела. Однако во время путешествия Гумбольдт и его спутники (геолог Г. Розе и зоолог X. Эренберг) смогли побывать не только на Урале, но и в Западной Сибири, на Алтае, а также на Волге и у Каспийского моря. При этом Гумбольдт вел метеорологические и барометрические наблюдения, каждую возможность использовал для экскурсий и много ходил пешком, вызывая удивление сопровождав­ших его русских чиновников. Кроме того, Гумбольдт активно знакомился с учеными и местными любителями науки (знатоками отдельных частей страны), стремясь получить у них новые сведения о Российской империи.

Е. Ф. Канкрин хорошо организовал поездку — ничто не вызывало задержек в пути или трудностей для наблюдений. Гумбольдт успел побывать всюду, где предполагал. «Вам, — писал Гумбольдт Канкрину из Миасса, — я обязан тем, что в этом году, благодаря обилию идей, которыми я обогатился на таком обширном пространстве (мы от Петербурга сделали уже более 9000 верст), я выполнил важнейшую задачу в моей беспокойной жизни» (№ 346. С. 82-83).

Путешествие Гумбольдта по России сопровождалось необыкновенным ажиотажем. Гумбольдт писал из Петербурга своему брату Вильгельму: «Мои светские успехи не поддаются описанию. Вся аристократия, все учёные — все постоянно кружат вокруг меня. Нельзя быть принятым с большим почтением и гостеприимством... Почти каждый день я обедаю с императорской семьей в узком кругу — стол накрыт на 4 персоны» (№ 353. С. 202). О том же писал один из петербужцев, который в 1829 г. встречался с Гумбольдтом, «он удостоился быть приглашенным к обеденному столу государя императора, а потом ежедневно получал приглашения к министрам и вельможам нашим, кои, казалось, наперерыв старались оказать ему свое уважение и гостеприимство русское» (№ 217. С. 283).

В Московском университете (в Обществе испытателей природы) состоялся торжественный приём в честь Гумбольдта. Был организован обед по подписке в Московском благородном собрании. Попечитель Казанского учебного округа отправил специальное распоряжение ректору Казанского университета (И. И. Лобачевскому), каким образом тот должен организовать приём путешественников, что им следует показать. «Санкт-Петербургские ведомости» и «Московские ведомости» следили за маршрутом и извещали читателей о посещении Гумбольдтом и его спутниками больших и малых городов. Повсюду происходили торжественные встречи, путешественников принимали губернаторы и вице-губернаторы, им представляли городскую знать, приглашали на обеды в частные дома, показывали местные достопримечательности. Все восхищались многознанием, остроумием и приветливостью Гумбольдта, удивлялись его необыкновенной разговорчивости. Из уст в уста передавались рассказы о разных курьёзных случаях (истинных и мнимых), происходивших во время поездки знаменитого учёного по России. А власти получали доносы о том, с кем встречался и что делал Гумбольдт...

16 ноября 1829 г. в Академии наук состоялось торжественное собрание, на котором Гумбольдт выступил с обширным докладом. На это собрание, о котором даже предварительно особо сообщили «Санкт-Петербургские ведомости», собралось множество гостей из разных слоёв общества. Пришли представители императорского дома, чиновники, учёные, «любители наук» и просто любопытные, желавшие увидеть знаменитого путешественника. «Санкт-Петербургские ведомости» полагали, что «16 ноября сего года останется днем примечательным в летописях Академии наук»3.

Доклад Гумбольдта не был просто парадным выступлением, он включал конкретные предложения о направлении дальнейшей научной деятельности в Российской империи. Гумбольдт убедительно обосновывал необходимость систематических магнитных и метеорологических наблюдений на территории России и предлагал способы решения проблемы. Он говорил также о необходимости точного измерения уровня Каспийского моря — «настоящей высоты сего внутреннего водохранилища», а также о том, что следует установить знаки, позволяющие определять как изменение уровня воды в этом море, так и поднятия или опускания соседнего «материка» (суши).

Гумбольдта выслушали с интересом, и уже через несколько дней доклад был опубликован на французском языке, а также переведен на русский и напечатан в приложении к газете «Санкт-Петербургские ведомости». По главное, мысли Гумбольдта не остались только на бумаге, впоследствии в той или иной степени его предложения в России были реализованы.

Как писал один из русских авторов, Гумбольдту «повезло у нас, имя его пользуется большой популярностью. Начиная от исправленного офранцуженного издания М-me Маниловой и М-mе Anette Сквозник-Дмухановской до уральского казака, называвшего Гумбольдта сумасшедшим датским принцем Гумплотом, — все почти знают имя Гумбольдта. Но о трудах его, о том, что он был такое — большинство не имеет понятия — знаменитый ученый и баста» (№ 161. С. II). Однако любознательный человек вполне мог узнать, почему Гумбольдт знаменит, и познакомиться с содержанием его сочинений, даже не зная иностранных языков. Об этом весьма энергично заботились не только популярные журналы России, но и газеты.

Первые сведения о Гумбольдте (точнее о его американском путешествии) появились в русских журналах ещё до его возвращения в Европу. В конце второго десятилетия XIX в. русский читатель мог уже прочесть переводы статей Гумбольдта из его знаменитых «Ansichten der Natur» («Картин природы»). В 1827 г. в журнале «Московский телеграф» был опубликован первый на русском языке очерк о жизни и деятельности Гумбольдта. После 1829 г. поток статей о Гумбольдте в русской периодической печати не прекратился. Постоянно публиковались сообщения об издании сочинений Гумбольдта, переводы его работ или отрывков из них, рецензии, статьи о жизни учёного, включавшие сведения и о его научных исследованиях. И хотя основой для таких сочинений обычно служили биографии, создававшиеся не­мецкими авторами, русские авторы не только больших статей, но и небольших заметок находили собственные, часто весьма выразительные слова для описания как личности учёного, так и о влиянии его идей на научные взгляды современников.

Еще до своего путешествия Гумбольдт познакомился с некоторыми российскими учёными. Путешествие значительно расширило круг его знакомых. Гумбольдт (и в письмах, и в трудах) неоднократно отмечал, как важны были материалы, полученные из России, для его работ об Азии. В свою очередь эти работы, вошедшие затем в труд Гумбольдта «Asie centrale» (Paris, 1843), оказывали большое влия­ние на представления российских учёных. «Орография и климатология Азии также мало известна в наших русских географиях, как и исследования о линиях изотермических, изотерических и изохименических (равных годовых, равных летних, равных зимних теплот) на земном шаре. Пора ввести в основания науки то, что после трудов Гумбольдта составляет важнейший положительный факт её» (№ 63. С. 418).

Это мнение было опубликовано в статье 1832 г. Работы российских путешественников, начиная с 40-х гг. XIX в., опровергали некоторые выводы Гумбольдта, а в 50-60-х гг. вносили уже существенные изменения в созданную им орографическую схему Средней (Центральной) Азии. Однако эта схема служила основой для исследований русских путешественников в Сибири и Центральной Азии по крайней мере до 60-х гг. XIX столетия. Имя Гумбольдта встречается в трудах П. П. Семёнова, П. А. Кропоткина, А. Ф. Миддендорфа, Н. А. Северцова, которые не только излагали, но и критиковали его взгляды. Сам Гумбольдт мечтал о новом издании труда «Asie centrale» с изменениями, основанными на сведениях из России, однако осуществить эту идею ему не удалось.

Гумбольдт много сделал для популяризации результатов своих исследований в Америке. Он выступал с докладами в Парижской и Берлинской академиях наук, с общедоступными лекциями в Берлинском университете и Певческой академии Берлина. Лекции стали стимулом для появления знаменитого «Космоса» — труда, над созданием которого Гумбольдт трудился до конца своих дней.

На основе современных ему научных данных Гумбольдт задумал описать всю вселенную. Если один человек ещё мог более или менее полно охватить совокупность знаний XVIII века, то к середине XIX столетия было достаточно сложно следить даже только за основными достижениями науки. Гумбольдт пытался решить задачу, непосильную для одного человека, однако справился с нею достойно для своего времени. И хотя уже ко времени выхода в свет первого тома труда было очевидно, что многие использованные им фактические данные устарели, ни одно учёное сочинение XIX в. не привлекало к себе в России такого внимания и не пользовалось такой популярностью, как «Космос». Впечатление, которое труд производил на современников, теперь трудно передать. <…>

Переводы «Космоса» на русский язык были опубликованы уже вскоре после выхода в свет первого тома этого труда в Германии. Ещё до появления переводов следующих томов и после их публикации в некоторых журналах печатались краткие изложения этих томов. Отношение к «Космосу» было различно — от чрезвычайно восторженных отзывов до отрицания его научного значения. <…>

Множество статей и небольших заметок о Гумбольдте можно обнаружить на страницах журналов и газет в 1859 г. (в год смерти учёного), а также в 1869 г., когда весь учёный мир отмечал столетие со дня его рождения. В эти годы на русском языке были опубликованы многие содержательные работы о научных заслугах Гумбольдта, о его влиянии на умственную жизнь XIX столетия. Весьма интересные статьи о Гумбольдте, включавшие неизвестные до того сведения о его пребывании в России, появлялись и в конце XIX в.

Этап активного внимания в России к личности и трудам Гумбольдта по существу завершился в начале XX столетия изданием в 1915 г. на русском языке первого тома «Центральной Азии». Труд сопровождался обширными и весьма содержательными статьями Д. Н. Анучина «Александр фон Гумбольдт как путешественник и географ и в особенности как исследователь Азии» и «Путешествие на Урал, Алтай и к Каспийскому морю».

Имя Гумбольдта в русской литературе часто встречалось и в советское время. Его можно обнаружить в трудах по истории естествознания, географии растений, метеоро­логии, путешествий, а также — истории Академии наук и Главной физической обсерватории. Но редко создавались работы именно о Гумбольдте — о новых архивных материалах, дополняющих его биографию, или о его взглядах с по­зиций науки XX в.

Стимулом для появления таких работ (созданных до и после юбилея) послужил 1959 г. — столетие со дня смерти Гумбольдта. Среди этих изданий особое значение для расширения представлений о знаменитом учёном с точки зрения его отношений с нашей страной имеет «Переписка Александра Гумбольдта с учёными и государственными деятелями России» (М., 1962).

200-летие со дня рождения Гумбольдта не стало поводом для исследований, расширявших существующие представления о его жизни или творчестве. Интерес к выдающемуся учёному вновь пробудился в связи с 170-летием и 175-летием со времени его путешествия по России, точнее — под влиянием поездок «по следам Гумбольдта» членов Немецкой ассоциации выпускников и друзей Московского университета (DAMU). Их поездки по Уралу, Алтаю, Западной Сибири содействовали знакомству жителей разных городов нашей страны с именем Гумбольдта. О нём писали газеты и рассказывали экскурсоводы музеев в тех городах, в которых он побывал в 1829 г. Личность Гумбольдта стала привлекать и внимание учёных — публиковались статьи в научных журналах, звучали доклады на международных конференциях (организаторы которых связывали темы конференций с его именем), в Барнауле состоялись «Первые чтения памяти Александра фон Гумбольдта». <…>

Несколько слов об истории создания библиографии. В конце 50-х гг. XX в. (в связи со столетием со дня смерти Гумбольдта) в академиях наук Советского Союза и Германской Демократической Республики был намечен план обширной совместной работы — поиск писем Гумбольдта в советских архивах и писем к нему учёных России, сохранившихся в архивах Германии. Том обнаруженных в результате исследований писем на немецком, французском и русском языках (с примечаниями) собирались издавать в Берлине. Но подготовка к публикации этого тома переписки Гумбольдта не была завершена, так как немецкие коллеги не выполнили свою часть работы — не выявили письма российских учёных к Гумбольдту.

В нашей стране поиск писем Гумбольдта (не только в архивах, но и в периодических изданиях) вели сотрудники Института истории естествознания и техники (Москва) и его Ленинградского отделения. Письма Гумбольдта, обнаруженные в архивах СССР (которые переводила сотрудница Ленинградского отделения Т. Н. Кладо), было решено опубликовать только на русском языке в Москве.

Работа над примечаниями к письмам (примечания составляли сотрудники Ленинградского отделения ИИЕТ) содействовала появлению мысли о том, что полезно составить библиографию «Александр Гумбольдт в русской литературе». Идея эта принадлежала М. И. Радовскому. По его предложению аннотированную библиографию составила И. Г. Сухова.

О Гумбольдте написаны сотни статей и книг на разных языках в различных странах, изданы тома его переписки. Но в обширную библиографию сочинений, посвященных учёному (Literaturzusammenstellung liber Alexander von Humboldt Schrifttum der Jahre 1804-1959. Jena, 1959), не вошли работы, публиковавшиеся на русском языке.

Библиографию «Александр Гумбольдт в русской литературе», которая была закончена в 1958 г., собирались поместить в сборник, посвященный столетию со дня смерти Гумбольдта. Однако сборник создан не был, и вопрос об издании библиографии остался открытым. Поэтому учёный секретарь Комитета по проведению юбилея Гумбольдта в ГДР Иоганнес Мюллер предложил опубликовать библио­графию в Германии. Господин Мюллер не только организовал перевод аннотаций на немецкий язык, но редактировал их и дополнил сведениями о тех работах Гумбольдта, которые были переведены на русский язык или упоминались в статьях о Гумбольдте. Книга «Alexander von Humboldt in der russischen Literatur. Bibliographie von N. G. Suchowa» увидела свет в Лейпциге в 1960 г.

Библиография известна в Германии тем исследователям, которые интересуются биографией Гумбольдта, но практически неизвестна в нашей стране. Между тем она может быть полезна не только «гумбольдтоведам», но и историкам, изучающим своеобразие российской действительности XIX столетия. Работы, упомянутые в библиографии, свидетельствует о необычайно широком интересе к жизни и творчеству Гумбольдта в России, а также включают сведения о мало известных событиях той эпохи и вместе с тем позволяют несколько расширить представления о научных взглядах российских учёных.

*Александр фон Гумбольдт в русской литературе Аннотированная библиография / Сост. Н.Г. Сухова. СПб.: Издательство «Нестор-История», 2006. 117 с. С. 3-16*